



Services for children and families – Italian

Servizi per l'infanzia e le famiglie

Nell'area comunale di Moonee Valley vengono offerti alle famiglie ed ai bambini numerosi servizi.

Assistenza all'infanzia

A bambini fino a sei anni di età viene fornita assistenza e istruzione da educatori qualificati per la prima infanzia. L'assistenza è mirata a programmi di carattere ludico che promuovano interazione sociale e apprendimento. Sebbene si richieda il pagamento di una retta per il servizio, è disponibile per tutte le famiglie un sussidio atto a ridurre il costo dell'assistenza. Si elencano di seguito i diversi tipi di servizi disponibili.

Asili nido a lungo termine

Gli asili nido a lungo termine forniscono assistenza per l'infanzia, dalla nascita ai sei anni, su base permanente a tempo pieno o parziale e sono dotati di personale qualificato ed esperto nel campo dell'educazione della prima infanzia. Gli educatori si occupano della pianificazione ed implementazione di programmi adeguati relativi all'età evolutiva e basati sugli interessi, punti di forza ed abilità della prima infanzia.

Il Comune gestisce tre asili nido a lungo termine per l'infanzia, ma esiste anche nell'area di Moonee Valley un vasto numero di centri gestiti da enti comunitari e da privati. Alcuni di questi centri di assistenza offrono anche il programma di asilo per quei bimbi che inizieranno la scuola elementare nell'anno successivo.

Programma prescolare

I servizi prescolari offrono un programma specifico assistenziale ed educativo per bambini che saranno in età scolare nell'anno successivo; i programmi educativi sono condotti da docenti e supportati da educatori esperti e qualificati.

Esiste un certo numero di servizi prescolari direttamente gestiti dal Comune ed asili d'infanzia gestiti a livello comunitario.

Assistenza pre e post orario scolastico

Per i bambini che frequentano la scuola elementare è disponibile l'assistenza pre e post orario scolastico. Il servizio offre attività ed esperienze pianificate condotte da personale educativo esperto e qualificato. I tipi di programmi disponibili variano da una scuola all'altra.

Assistenza vacanze

L'assistenza vacanze o i programmi organizzati durante il periodo di vacanze scolastiche sono disponibili presso diversi enti in seno all'area comunale. Tra i vari enti si includono l'YMCA, enti di quartiere, centri comunitari o centri per il tempo libero.

Assistenza occasionale

I servizi di assistenza saltuaria forniscono assistenza ed esperienze di apprendimento flessibile e a breve termine per bambini dalla nascita all'età scolare. I servizi, ai quali le famiglie possono accedere regolarmente o soltanto al bisogno, sono disponibili su base occasionale per un massimo di 15 ore settimanali e vengono forniti in un vasto numero di località che includono la sede comunale e vari centri comunitari e ricreativi.

I centri sono dotati di educatori per la prima infanzia esperti e qualificati che si occupano della pianificazione e implementazione di programmi adeguati relativi all'età evolutiva e basati sugli interessi, punti di forza ed abilità dell'infanzia.

Il Comune gestisce due centri di assistenza occasionale a Moonee Ponds ed a Flemington. In seno all'area comunale di Moonee Valley sono



disponibili anche alcuni gruppi gioco o "playgroups".

Playgroups

Il Playgroup è costituito da un gruppo di genitori e accompagnatori con i loro neonati e bambini in età prescolare che organizza incontri regolari, generalmente da una a due ore settimanali. Il gruppo è costituito da un insieme di adulti e bambini che in comune giocano, imparano e condividono esperienze.

Il playgroup è aperto a padri, madri, nonni, accompagnatori, famiglie con necessità estese e famiglie provenienti da altre culture.

Per ulteriori informazioni visitare il sito web di Playgroups Victoria al playgroup.org.au

Asili nido in famiglia

L'asilo nido in famiglia è costituito da una rete di esperti educatori che forniscono nella propria casa assistenza all'infanzia e attività adatte

all'età evolutiva. Si tratta di educatori qualificati, dotati di svariata formazione professionale ed esperienza, che forniscono a piccoli gruppi di bambini dall'età neonatale ai 13 anni un ambiente educativo su base familiare. Le opzioni includono servizi gestiti a livello comunale e privatamente. Lo schema di servizi disponibili tramite il Comune fornisce apprendimento e sviluppo dall'età neonatale fino ai 12 anni. Il tipo di assistenza offerta è flessibile e può essere personalizzata per rispondere alle necessità delle famiglie; è disponibile assistenza al di fuori del normale orario di lavoro.

Salute materna e infantile

Il servizio è disponibile per i genitori di neonati e bambini fino a sei anni residenti a Moonee Valley. Le visite sono organizzate in base all'età del neonato o del bambino. Il servizio mira a promuovere nei bimbi e nelle loro famiglie salute, benessere, sviluppo e apprendimento.

I centri per la salute materna e infantile sono dotati di infermieri qualificati in ostetricia e salute familiare e infantile ed esperti nell'affrontare situazioni e problemi relativi all'ambito familiare.

Servizi per i giovani

Il servizio sostiene e fornisce programmi per i giovani dai 12 ai 25 anni.

Servizi familiari

Il Comune offre informazioni sull'attività genitoriale, sostegno e programmi a domicilio gratuiti per famiglie con figli da 0 a 17 anni.

Per ulteriori informazioni su servizi, rette e iscrizioni si prega di rivolgersi al Comune al numero 9243 8888 o visitare il sito web mvcc.vic.gov.au.

Moonee Valley Language Line

عربي	Arabic	9280 0738	Ελληνικά	Greek	9280 0741	Español	Spanish	9280 0744
中文	Cantonese	9280 0739	Italiano	Italian	9280 0742	Türkçe	Turkish	9280 0745
Hrvatski	Croatian	9280 0740	Somali	Somali	9280 0743	Việt-ngữ	Vietnamese	9280 0746

All other languages 9280 0747

National Relay Service 133 677 or iprelay.com.au

9243 8888

mvcc.vic.gov.au

